



康华私人有限公司

KANG WEI PTE LTD

Block 30 Loyang Way #06-16 Singapore 508769 Tel : 6545 0092 / 6545 2647 Fax : 6545 2640
Email: kwplcms@hotmail.com Business WhatsApp: 8157 2358

MESSRS:

中华医院(大巴窑)总院

SINGAPORE CHUNG HWA MEDICAL INSTITUTION

NO.640 TOA PAYOH

LORONG 4

SINGAPORE 319522 Tel: 62513304 97906568

TAX INVOICE

GST REG NO.: 19-8003308-W

CO. REG. NO.: 198003308W

單號

NO.

IV25-140864

日期

DATE

02/01/2025

客戶賬號

CUSTOMER A/C

Z338

訂單號

PO NO

DG2501001

Page 1

数量 QTY	規格 CONTENT	貨品名稱 DESCRIPTION	批號 BATCH NO	有效期 EXP DATE	單號 PRICE	銀額 AMOUNT
30 瓶	500ML	A/201 鼻通灵合剂	2408062	202601	7.70	231.00
10 瓶	500ML	A/033 六子衍宗合剂	2409030	202602	9.30	93.00
40 瓶	500ML	A/120 苦参合剂	2409031	202602	8.70	348.00
24 瓶	500ML	A/135 桑枝虎杖合剂	2411013	202604	8.30	199.20
24 瓶	500ML	A/011 十味甘麦大枣合剂	2407130	202512	9.40	225.60
8 瓶	500ML	A/164 清热透表合剂	2407032	202512	8.80	70.40
2 瓶	500ML	A/171 滋阴地黄合剂	2409032	202602	8.80	17.60
2 瓶	500ML	A/019 小儿七星茶合剂	2407070	202512	8.50	17.00
4 瓶	500ML	A/122 胆汁川贝合剂	2409048	202602	9.80	39.20
2 瓶	500ML	A/067 壮腰益精合剂	2407051	202512	9.80	19.60
10 瓶	500ML	A/032 五藤合剂	2410014	202603	8.90	89.00
2 瓶	800'S	C/078 补腰强骨片	2410069	202709	23.00	46.00
6 瓶	800'S	C/016 参苓白术片	2409051	202708	21.80	130.80
1 瓶	800'S	C/133 复方川贝片	2407066	202706	21.00	21.00
1 瓶	800'S	C/117 大黄片	2405056	202704	21.20	21.20
4 瓶	800'S	C/121 加味丹参片	2407117	202706	22.40	89.60
6 瓶	800'S	C/032 丹栀逍遥片	2409049	202708	18.80	112.80
12 瓶	800'S	C/010 独活寄生片	2410058	202709	19.10	229.20
2 瓶	800'S	C/003 六味地黄片	2409036	202708	20.20	40.40
6 瓶	800'S	C/058 安睡枕中片	2410028	202709	24.50	147.00
3 瓶	800'S	C/101 复方四藤祛风片	2406093	202705	25.40	76.20
6 瓶	800'S	C/004 甘露清热片	2411043	202710	20.70	124.20
4 瓶	800'S	C/017 桂枝茯苓片	2410042	202709	22.20	88.80
209					Total GST	

貨物出門，不可退換。

Goods purchased are non-returnable.

銀行轉賬號: OCBC 501794010001 UEN 198003308W

E. & O. E.

總額 TOTAL



Recipient's Chop & Signature

KANG WEI PTE LTD



150 MacPherson Road, Science Arts Building, Singapore 348524

Tel:(65) 67442651 Fax:(65) 67451235

中华医院 (大巴窑)
Singapore Chung Hwa Medical Institution
640, LORONG 4,
TOA PAYOH,
SINGAPORE 319522
TEL: 62513304 6877 4234
HP: Fax: 62540037

SRC-CHF wednesday

CO. REG. NO: 199006281D
GST REG. NO: M2-0097334-8

TAX INVOICE NO	08261926
D/O NO.	: 08261926
SHIP TO	:
DATE	: 2/01/2025
TERMS	: 60DAYS 3/03/25
PAGE	: 1

DESCRIPTION	REMARK	QTY	UNIT PRICE	AMOUNT
梅花牌 2000's 浓缩八珍丸 Batch: 20230607 Exp: 1/06/2026		1 盒 2 瓶	33.000	66.00
梅花牌 2000's 浓缩保和丸 Batch: 20231206 Exp: 1/12/2026		1 瓶	33.000	33.00
梅花牌 1000's 生田七片 Batch: 2212001 Exp: 1/11/2026		1 瓶	110.000	110.00
梅花牌 2000's 浓缩香砂养胃丸 Batch: 20231212 Exp: 1/12/2026		5 瓶	36.000	180.00
梅花牌 2000's 浓缩逍遥丸 Batch: 20240808 Exp: 1/08/2027		4 瓶	33.000	132.00
云南白药牌 16's 云南白药胶囊 Batch: 20240601 Exp: 1/05/2029		10 盒	5.400	54.00
Remarks: 上述药品已获卫生科学局(HSA)批准销售				

E. & O.E.

SUB-TOTAL 9% :

\$ 575.00

ADD GST :

\$ 51.75

TOTAL AMOUNT DUE :

\$ 626.75

All cheques should be crossed and made payable to **SCIENCE ARTS CO PTE LTD**
and kindly indicate your Invoice no. at the back of the cheque.

Payments can be made by bank transfer to **UOB 2193004883** or **PAYNOW** to **UEN 199006281D**
and kindly email us the payment advice to online@sciencearts.com

中华医院 (大巴窑)

审查者

点货者

订购者

入库者

2/1/2025 8:40 AM

感谢您的支持!

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT

CUSTOMER'S STAMP AND SIGNATURE

for SCIENCE ARTS CO PTE LTD



憶思源私人有限公司
YI SHI YUAN PTE. LTD.

NO. 20 BUKIT BATOK CRESCENT #13-11/12/13
ENTERPRISE CENTRE SINGAPORE 658080
TEL: (65) 6567 0900 FAX: (65) 6567 2256
GST REGISTRATION NO. 19-8301216-M
CO REGISTRATION NO. 198301216M



Scan to PayNow:
UEN No. 198301216M
Please indicate
Invoice number
for reference.

TAX INVOICE

NO. I-116612

DATE 02/01/2025

SOLD TO: 中华医院-大巴窑
NO. 640, TOA PAYOH LOR 4
Singapore 319522
Tel: 68774234

DELIVERED TO:

6+1

S/M CODE	P/O NO.	D/O NO.	CURRENCY	A/C NO.	TERMS	PAGE
CO2		I-116612	SINGAPORE DOLLAR	300-ZHD	Net 30 days	Page 1 of 1

貨目編號 PRODUCT CODE	摘要 DESCRIPTION	數量 QUANTITY	價格 UNIT PRICE	銀額 AMOUNT
XH8006	500ml 杏苏合剂	6	\$5.80	\$34.80
XH8069	500ml 舒颈葛根汤	12	\$6.20	\$74.40
XH8099	500ml 肩痹合剂	12	\$6.80	\$81.60
XH8130	500ml 消风散合剂	12	\$7.80	\$93.60
XH8144	500ml 止咳散合剂	12	\$5.80	\$69.60
XH8175	500ml 羌活胜湿汤	12	\$8.30	\$99.60
XH8186	500ml 舒筋汤	12	\$6.80	\$81.60

【总数:78, 水剂:78, 其它:0】谢谢!

SINGAPORE DOLLAR FIVE HUNDRED EIGHTY THREE AND CENTS
THIRTY SEVEN ONLY

Sub Total	\$535.20
Special Disc 0.00%	\$0.00
GST @9%	\$48.17
總數 TOTAL	\$583.37

- Your prompt settlement would be appreciated. Goods received in good order and condition are not returnable.
- Interest charge at 3% per month will be charged on all overdue accounts.
- Cheques should be crossed and made payable to YI SHI YUAN PTE. LTD.

GOODS RECEIVED IN GOOD ORDER & CONDITION

Packed	Checked	Delivered

for YI SHI YUAN PTE. LTD.

CUSTOMER'S SIGNATURE & COMPANY'S STAMP

E. & O. E.

AUTHORISED SIGNATURE



永順國際有限公司 Winson International Pte Ltd

電話 Telephone : 98569900, 90660688. 如無人接聽電話, 可改用: 短訊 SMS 或 WhatsApp 或 微信 WeChat: winson9900
地址 Address : 20, Shaw Road, #06-06, Singapore 367956.
電郵 E-mail : winson9900@hotmail.com, 98569900@outlook.sg
商業執照 Company Registration No.199304607D
衛生科學局批發執照 HSA Wholesale Licence No.CPMW0025
衛生科學局中成藥進口執照 HSA Import Licence No.CPMI0020
消費稅 Goods and Services Tax Registration No.M2-0116339-X

客戶: 中華醫院 Singapore Chung Hwa Medical Institution
Customer (大巴窰總院 Toa Payoh)
640, Lorong 4 Toa Payoh, Singapore 319522.
電話:62513304.62513428. 傳真機:62540037.

消費稅發票 Tax Invoice

Invoice No. 2025-001
日期 Date: 2025-01-02
訂貨 : WhatsApp/SMS
帳期 : 90 日 Day
Serial No. F (QP-7.0-02)-4.2-6
P.R. No. SQ2501002T
P.O. No. DG2501002T

貨號 Code	商標 Brand	貨品名稱 Description	批號 Batch No.	有效期 Expire Date	數量 Quantity	單價 Unit Price	金額 Amount
592621	鼎爐牌	補腎益精丸 1000 濃縮丸	240626	2027-06-26	✓ 5 瓶	36.00	180.00
592681	鼎爐牌	調經補血丸 1000 濃縮丸	240328	2027-03-28	✓ 1 瓶	34.00	34.00
775343	玉林牌	肝炎寧 300 粒膠囊	8231026	2026-10-26	✓ 2 瓶	36.00	72.00
775313	玉林牌	蛤蚧大補丸 300 膠囊	8231012	2026-10-12	✓ 4 瓶	36.00	144.00
592381	鼎爐牌	清感穿心蓮片(綠)1000 片	231122	2026-11-22	✓ 1 瓶	20.00	20.00
208024	羊城牌	特效化痰丸 400 粒膠囊	240826	2027-08-26	✓ 6 瓶	44.00	264.00
208273	羊城牌	特效夜尿丸 300 膠囊	240722	2027-07-22	✓ 3 瓶	42.00	126.00
S13901	有福了牌	益氣生津膠囊 500 膠囊	E2305AA	2026-04-00	✓ 1 瓶	72.00	72.00
					23 瓶		
						合計 Subtotal :	912.00
						消費稅 G.S.T. 9% :	82.08
						總銀額 Total Amount :	994.08

注意 Notice : 收貨時當面驗明簽收。有任何破爛短缺須在 48 小時內提出。過後恕不負責。

注意 Notice : 本公司 Winson International Pte Ltd · 馬來亞銀行 帳號 Maybank A/C No.04131081079

中華醫院 (大巴窰)	
審查者	點貨者
訂購者	入庫者

21/1/25

收貨人簽名及蓋章
Customer's Signature & Company Stamp